



Bar 0-
-CEANO 
LOWER LOBBY
cocktails
& drinks !!



VILAPORTOMARE

D

R

ALLERGIES : FOR MORE INFORMATION ASK OUR STAFF *
alergias : para mais informações consulte o nosso staff
Allergien : Informieren Sie sich bitte bei unseren Mitarbeitern
allergies : pour plus d'informations, veuillez vous renseigner auprès de notre personnel

NO DRINK MAY BE CHARGED IF NOT REQUESTED BY THE CLIENT . VAT INCLUDED
nenhuma bebida pode ser cobrada se não for solicitado pelo cliente . iva incluído
kein Getränk, wird berechnet, wenn es nicht vom Kunden bestellt wird . Mehrwertsteuer inbegriffen
aucun boisson ne peut être facturé s'il n'est pas demandé par le client . prix TTC

portobay discounts

10% GOURMET & PRESTIGE
15% PRESTIGE GOLD

COCKTAILS

<p>CHAMPAGNE COCKTAIL brandy, sugar and angostura bitter conhaque, açúcar e angostura bitter Brandy, Zucker und Angostura bitter brandy, sucre et angostura bitter</p>	12,00 €
<p>BELLINI sparkling wine and peach liqueur espumante e licor de pêssego Sekt und Pfirsichlikör vin mousseux et liqueur de pêche</p>	7,50 €
<p>KIR ROYAL sparkling wine and cassis cream espumante e creme de cassis Sekt und Creme aus Cassis vin mousseux et crème de cassis</p>	7,50 €
<p>PERFECT MANHATAN bourbon, martini dry & martini rosso</p>	7,50 €
<p>HARVEY WALLBANGER vodka, galliano and orange vodka, galliano e laranja Wodka, Galliano und Orange vodka, galliano et orange</p>	7,00 €
<p>SIDE CAR brandy, lemon and triple sec brandy, limão e triple sec Brandy, Zitrone und Triple Sec brandy, citron et triple sec</p>	7,00 €
<p>SAN FRANCISCO vodka, banana liqueur, apricot brandy, orange, pineapple and grenadine vodka, licor de banana, brandy de damasco, laranja, ananás e grenadine Wodka, Bananenlikör, Aprikosenschnaps, Orange, Ananas und Grenadine vodka, liqueur de banane, brandy d'abricot, orange, ananas et grenadine</p>	7,00 €
<p>SINGAPURE SLING gin, lemon, cherry brandy and soda gin, limão, licor de cereja e soda Gin, Zitrone, Kirschlikör und Soda gin, citron, brandy de cerise et soda</p>	7,00 €
<p>GIN FIZZ gin, lemon, triple sec and soda gin, limão, triple sec e soda Gin, Zitrone, Triple Sec und Soda gin, citron, triple sec et soda</p>	7,00 €
<p>WINTER IN MADEIRA vodka, parfait amour and passion fruit vodka, parfait amour e maracujá Wodka, Parfait Amour und Passionsfrucht vodka, parfait amour et fruit de la passion</p>	7,00 €
<p>PLANTERS PUNCH rum, lemon, orange, pineapple and grenadine rum, limão, laranja, ananás e grenadine Rum, Zitrone, Orange, Ananas und Grenadine rhum, limão, laranja, ananás et grenadine</p>	7,00 €
<p>BRANDY ALEXANDER brandy, dark cocoa, white cocoa and cream brandy, cacau escuro, cacau branco e natas Brandy, dunkler Kakao, weißer Kakao und Sahne brandy, cacao noir, cacao blanc et crème</p>	7,00 €
<p>DAIQUIRI rum, lemon and triple sec rum, sumo de limão e triple sec Rum, Zitronensaft und Triple Sec rhum, jus de citron et triple sec</p>	6,50 €

<p>WHITE LADY gin, lemon juice and triple sec gin, limão e triple sec Gin, Zitrone und Triple Sec gin, citron et triple sec</p>	6,50 €
<p>PONCHA sugarcane brandy, lemon and honey aguardente de cana, limão e mel de abelhas Zuckerrohrschnaps, Zitrone und Honig brandy de canne à sucre, citron et miel</p>	6,50 €
<p>SNOW BALL vodka, advocaat and lemonade vodka, advocaat e limonada Wodka, Eierlikör und Limonade vodka, advocaat et limonade</p>	6,50 €
<p>BLUE MOJITO rum, lime, mint, soda and monin blue rum, lima, hortelã, soda e monin blue Rum, Limetten, Minze, Soda und monin blue rhum, citron vert, menthe, soda et monin blue</p>	6,50 €
<p>ESPRESSO MARTINI vodka vanilla, kahlúa and expresso vodka baunilha, kahlúa e expresso Wodka, Vanille, Kahlúa und Expresso vodka, vanille, kahlúa et express</p>	6,50 €
<p>OCEANO SPECIAL vodka, amarguinha, frangelico, peach, blue curaçao and apple vodka, amarguinha, frangelico, pêssego, blue curaçao e maçã . Wodka, Amarguinha, Frangelico, Pfirsich, Blue Curaçao und Apfel vodka, amarguinha, frangelico, pêche, blue curaçao et pomme</p>	6,50 €
<p>GOLDEN DREAM vodka, vanilla, triple sec, apricot brandy, galliano and cremes vodka , baunilha, triple sec, brandy de damasco, galliano e natas Wodka, Vanille, Triple Sec, Aprikosenschnaps, Galliano und Cremes vodka, vanille, triple sec, brandy d'abricot, galliano et cremes</p>	6,50 €

* ALLERGIES : FOR MORE INFORMATION ASK OUR STAFF
 alergias : para mais informações consulte o nosso staff
 Allergien : Informieren Sie sich bitte bei unseren Mitarbeitern
 allergies : pour plus d'informations, veuillez vous renseigner auprès de notre personnel

NO DRINK MAY BE CHARGED IF NOT REQUESTED BY THE CLIENT . VAT INCLUDED
 nenhuma bebida pode ser cobrada se não for solicitado pelo cliente . iva incluído
 kein Getränk, wird berechnet, wenn es nicht vom Kunden bestellt wird . Mehrwertsteuer inbegriffen
 aucun boisson ne peut être facturé s'il n'est pas demandé par le client . prix TTC

portobay discounts

10% GOURMET & PRESTIGE
 15% PRESTIGE GOLD

APERITIFS

APEROL	4,80 €
PIMM'S	4,80 €
RAMAZZOTTI	4,30 €
JÄGERMEISTER	4,30 €
CAMPARI	4,00 €
FERNET BRANCA	3,90 €
RICARD	3,90 €
MOOT (MADEIRA WINE VERMOUTH)	3,90 €
MARTINI DRY . ROSSO . BIANCO	3,50 €

MADEIRA-WINE -PORTO-&-SHERRY

MADEIRA	
madeira wine special vintage (ask our bar team)	
malvasia or sercial 15 years	9,00 €
malvasia or sercial 10 years	6,00 €
malvasia or sercial 5 years	3,50 €
verdelho or boal 5 years	3,50 €
PORTO	
lbv	4,80 €
dry white	3,50 €
tawny	3,50 €
SHERRY	
tio pepe	3,70 €

WINES

PORTOBAY SELECTION	glass	37.5 cl.	75 cl.
champagne	8,40 €	22,00 €	40,00 €
sparkling wine	4,40 €		20,00 €
rosé wine	4,80 €		17,50 €
red wine	4,20 €	12,00 €	16,50 €
white wine	4,00 €	11,50 €	16,00 €

REFRESH

SANGRIA	glass	37.5 cl.	75 cl.
royal	7,00 €	10,00 €	19,00 €
rosé	6,00 €	9,00 €	17,00 €
red	5,50 €	9,00 €	15,00 €
white	5,00 €	8,50 €	14,00 €
PIMMS ROYAL	9,00 €	15,00 €	19,50 €
PIMMS	5,50 €	8,50 €	15,00 €

BEER

DRAUGHT BEER	33 cl.	50 cl.
imperial . Bier vom Fass . bière pression	3,30 €	5,00 €
franziskaner weissbier	4,70 €	5,50 €
BOTTLE . garrafa . Flasche . bouteille		
magners		5,80 €
peroni		5,00 €
carlsberg		4,70 €
coral		
coral stout		3,50 €
NON ALCOHOLIC		3,20 €
sem álcool . Alkoholfrei . sans alcool		

SPIRITS

GIN

bulldog	7,30 €
tanqueray	5,00 €
bombay	4,50 €
gordon's	4,20 €

VODKA

belvedere	8,20 €
grey gouse	5,50 €
absolut	4,40 €
smirnoff	4,20 €

SPECIAL RUM FROM MADEIRA

william hinton 3 years	3,90 €
william hinton white	3,00 €

OTHER RUMS

captain morgan	5,10 €
bacardi or cachaça	4,20 €

TEQUILA

olmeca reposado	7,00 €
olmeca white	5,00 €

LIQUEURS

MADEIRA & PORTUGAL

chocolate . Schokolade	4,50 €
lemon . limão . Zitrone . citron	4,20 €
coffee . café . Kaffee	4,20 €
honey . mel de abelhas . Honig . miel	4,20 €
amarguinha	4,20 €
licor beirão	3,90 €
tangerine, strawberry, banana, passion fruit, orange or blackberry	3,50 €
tangerina, morango, banana, maracujá, laranja ou amora Mandarine, Erdbeere, Banane, Passionsfrucht, Orange oder Brombeere	
mandarine, fraise, banane, fruit de la passion, orange ou mûre ginja or anis de menta	3,50 €

INTERNATIONAL

gran marnier, galliano or benedictine	5,00 €
peach liquor, baileys or sambuca	4,50 €
pisang ambon, tia maria, southern comfort or drambuié	4,50 €
malibu, cointreau, amaretto, kahlúa or crème de menthe branco	4,40 €
peppermint cream	4,40 €
blue curaçao, cacau or crème de cassis or limoncello	4,30 €
triple sec	3,50 €

WHISKIES

SCOTCH WHISKIES

the famous grouse	4,30 €
johnnie walker (red label)	4,10 €

OLD WHISKIES

johnnie walker (black label) or chivas regal	5,80 €
--	--------

IRISH WHISKIES

bushmills	6,50 €
jameson	5,50 €

BOURBON

jack daniel's	5,70 €
four roses	4,80 €

SINGLE MALT

oban 14	11,00 €
bushmills black bush	9,00 €
glenfiddich 12 years	6,50 €

WATER

37.5cl

WITHOUT GAS . sem gás . ohne Kohlensäure . plate

2,60 €

WITH GAS . com gás . mit Kohlensäure . gazeuse

2,60 €

SOFT-DRINKS

TONIC WATER . água tônica . tonics

4,00 €

(fever tree, fever tree slim)

COCA COLA (normal . zero)

3,00 €

GINGER BEER

3,20 €

GINGER ALE or BITTER LEMON

2,80 €

SODA . Sodawasser

2,70 €

LEMONADE

2,70 €

BRISA

2,70 €

orange, apple or passion fruit . laranja, maçã ou maracujá

Orange, Apfel oder Passionsfrucht . orange, pomme ou fruit de la passion

JUICES

FRESH ORANGE JUICE

4,20 €

sumo de laranja natural . frischer Orangensaft . jus d'orange frais

CRANBERRY . arandos . Moosbeeren . canneberge

2,80 €

TOMATO . tomate

2,50 €

ORANGE, PINEAPPLE, TOMATO or APPLE

2,50 €

Laranja, ananás, maracujá ou maçã

Orange, Ananas, Passionsfrucht oder Apfel

orange, pineapple, fruit de la passion ou pomme

HOT-DRINKS

SPECIAL HOT CHOCOLATE

4,90 €

with banana liquor & cream (optional)

chocolate quente, licor de banana e natas (opcional)

heiße Schokolade, Bananenlikör und Sahne (optional)

chocolat chaud, liqueur de banane et crème (facultatif)

HOT OR COLD CHOCOLATE

2,80 €

chocolate quente ou frio

warme oder kalte Schokolade

chocolat chaud ou froid

BAILEYS COFFEE

5,30 €

baileys, coffee and cream . baileys, café e natas

baileys, Kaffee und Sahne . baileys, café et crème

IRISH COFFEE

5,30 €

irish whisky, coffee and cream . irish whisky, café e natas

irish whisky, Kaffee und Sahne . irish whisky, café et crème

ROYAL COFFEE

5,30 €

brandy, coffee and cream . brandy, café e natas

brandy, Kaffee und Sahne . brandy, café et crème

CALYPSO COFFEE

5,30 €

tia maria, coffee and cream . tia maria, café e natas

tia maria, Kaffee und Sahne . tia maria, café et crème

VIENNESE COFFEE

4,50 €

coffee, cream and chocolate . café, natas e chocolate

Kaffee, Sahne und Schokolade . café, crème et chocolat

CAPPUCINO

4,00 €

AMERICANO

3,20 €

COFFEE WITH MILK . com leite . mit Milch. avec du lait

3,20 €

MACHIATTO or ESPRESSO

2,50 €

DOUBLE ESPRESSO

3,20 €

expresso duplo . doppel Espresso . expresso double

CAFFE LATTE or ICE LATTE

3,50 €

TEA SELECTION . seleção de chá . tee-auswahl . selection de thé

3,20 €

Vila Porto Mare
EDEN MAR . PORTO MARE . THE RESIDENCE

WWW.PORTOBAY.COM     
